

Señor Director
DIRECCION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 12-162314- -00003-0000

Fecha: 2013-01-11 16:30:34 Dep. 2020 DIR NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 20

Trámite : 011
Evento : 378
Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 12.162.314
Asunto : Solicitud de Patente para **COMPUESTOS DEL COMPLEJO DE Fe(III) PARA EL TRATAMIENTO Y PROFILAXIS DE LOS SÍNTOMAS DE DEFICIENCIA DE HIERRO Y LAS ANEMIAS POR DEFICIENCIA DE HIERRO**
Solicitante : **VIFOR (INTERNATIONAL) AG**
Clase : A61K 031/295, A61K 031/4452, A61P 007/006
Fecha de solicitud : 19 de Septiembre de 2012

RESPUESTA OFICIO No.20554

1. Yo, Luz Clemencia de PÁEZ, obrando como apoderada del solicitante en el asunto de la referencia, doy respuesta al Oficio No. **20554**, notificado por fijación en lista de fecha 13 de Noviembre de 2012.

2. Mediante el Oficio No. **20554** se puso en conocimiento del solicitante el resultado del examen de forma realizado por ese Despacho, requiriéndole para completar los siguientes requisitos:

2.1. **Documento de cesión de derechos de los inventores:** Acompaño con este escrito un (1) documento en que consta la cesión de derechos de los quince (15) inventores a favor de la sociedad solicitante **VIFOR (INTERNATIONAL) AG** junto con su correspondiente traducción al español.

2.2. **Nuevo resumen:** De acuerdo con el resultado del primer examen de forma se requiere presentar un nuevo resumen que permita precisar el objeto de la invención, sus elementos característicos y el campo de aplicación.

"EXCELENCIA LEGAL EN UN MUNDO SIN FRONTERAS"

BOGOTÁ - Calle 100 - Oficina - Carrera 4 No. 72 - 35 - Tel: (57-1) 347 3611 - Fax: (57-1) 237 6610 - P.O. Box 5401 - 0505 - 0505 - 0505 - 0505
MEDELLIN - Calle 100 - Oficina - Carrera 43 A No. 1 - 50 - Torre Protección - Oficina 652 - Tel: (57-4) 504 4794 Ext. 5729 / 5730 - Fax: (57-4) 504 4731 - 0505031A
www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

CAVELIER

ABOGADOS

Teniendo en cuenta el requerimiento del examinador y para efectos de la modificación del resumen, acompaño con este escrito el correspondiente Formulario Único de Modificaciones y Correcciones, la página 217 de la descripción y el Extracto para Publicación, que contienen el nuevo resumen de la invención que se tramita en el presente expediente.

3. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por ese Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe su tramitación.

Señor Director,


LUZ CLEMENCIA DE PÁEZ
C.C. No. 35.456.344 de Usaquén
T.P.A. 23.555

066 COLO-14904-0841-010-9
VCBWGGID-233862\WPC14904
No. M-2013-233862\VCB

 Industria y Comercio SUPERINTENDENCIA	Espacio reservado para el adhesivo de radicación
--	--

DIRECCIÓN DE NUEVAS CREACIONES
MODIFICACIONES Y/O CORRECCIONES

1. Identificación del Trámite

☐ Error material

☒ Modificación a una Solicitud en trámite

☒ Patente de Invención

☐ Patente de Modelo de Utilidad

☐ Registro de Diseño Industrial

☐ Esquema de Trazado de Circuitos Integrados

2. Datos del solicitante

Persona Natural

☐

Persona Jurídica

☒

VIFOR (INTERNATIONAL) AG

Nombre o denominación / Nombre o razón social completa

Nombre representante legal

Tipo de empresa

Micro

☐

Pequeña

☐

Mediana

☐

Otra

☐

Documento de identificación:

☐ C.C.

☐ C.E.

☐ NIT

☐ Otro Número

Nacionalidad/País de constitución	Dirección y domicilio del titular	Ciudad
Suiza	Rechenstrasse 37	St. Gallen 9001
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico
clientes@cavelier.com	2 11 86 50	3 47 36 11

☐ Autorizo expresamente a la Superintendencia de Industria y Comercio para que todas las comunicaciones sean enviadas a través de la dirección de correo electrónico

3. Datos del apoderado:

Apellidos y Nombre

De Páez Luz Clemencia

Documento de identificación

C.C. 35.456.344

Tarjeta profesional

T.P.A. 23.555

Dirección y domicilio	Ciudad	
Carrera 4ª No. 72 –35	Bogotá	
Dirección electrónica	No. Fax	Número telefónico
cavelier@cavelier.com	2 11 86 50	3 47 36 11

En caso de haber presentado poder general para asuntos que se adelanten ante la Delegatura de Propiedad Industrial, sírvase indicar el número de su radicación o protocolo de poder general

4. Datos del trámite

Corrección:

Expediente No 12.162.314

Aparece

Debe ser

Modificación:

☐ **Modificación al capítulo reivindicatorio.**

☐ **Modificación al capítulo descriptivo.**

☒ **Modificación al resumen.**

De acuerdo con el requerimiento del examinador, presento la página 217 de la descripción y el Extracto para Publicación, que contienen el nuevo resumen de la invención que se tramita en el presente expediente.

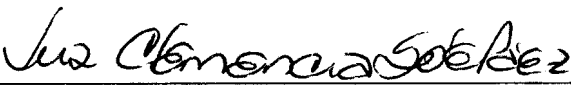
☐ **Modificación a los dibujos.**

5. Anexos

☐ **Poder, si fuere el caso.**

☒ **Documento que contiene las modificaciones o correcciones.**

☐ **Copia de la solicitud y sus anexos en formato magnético.**

6. Firma	
Nombre y apellidos	Firma
LUZ CLEMENCIA DE PAEZ	
C.C. 35.456.344 DE Usaquén	Tarjeta Profesional 23.555

 JGG\VCB\WPC14904\ID-233865

CAVELIER

374

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTA, 8 – COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

(1) Thomas BARK

(2) Wilm BUHR

(3) Susanna BURCKHARDT

(4) Michael BURGERT

(5) Camillo CANCLINI

(6) Franz DÜRRENBARGER

(7) Felix FUNK

(8) Peter GEISSER

(9) Aris KALOGERAKIS

(10) Simona MAYER

(11) Erik PHILIPP

(12) Stefan REIM

(13) Diana SIEBER

(14) Jörg SCHMITT

(15) Katrin SCHWARZ

domiciliado(s) en

(1) Viktoriastraße 55, CH-8050 Zürich, Suiza

(2) Zum Kirchwald 20, 78465 Konstanz, Alemania

(3)Ackersteinstraße 207, CH-8049 Zürich, Suiza

(4) Appenzellerstraße 25, 88045 Friedrichshafen, Alemania

(5) Fichtestraße 15, CH-9000 St. Gallen, Suiza

(6) Dorneckstraße 127, CH-4143 Dornach, Suiza

(7) Dorfstrasse 10, 8404 Winterthur, Suiza

(8) Marweesstraße 8, CH-9014 St. Gallen, Suiza

(9) Kurzstraße 1, CH-8400 Winterthur, Suiza

(10) Egg 643, CH-9055 Bühler, Suiza

(11) Schwalbenstrasse 1, 9320 Arbon, Suiza

(12) Grundhofstrasse 68, 8404 Stadel Winterthur, Suiza

(13) Rossweidstraße 3a, CH-9030 Abtwil, Suiza

(14) Heidlerstraße 7, CH-9425 Thal, Suiza

(15) Ringelbergstraße 4, CH-9000 St. Gallen, Suiza

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)
de la invención:

COMPUESTOS DEL COMPLEJO DE Fe(III)
PARA EL TRATAMIENTO Y PROFILAXIS DE
LOS SÍNTOMAS DE DEFICIENCIA DE HIERRO
Y LAS ANEMIAS POR DEFICIENCIA DE

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

(1) Thomas BARK

(2) Wilm BUHR

(3) Susanna BURCKHARDT

(4) Michael BURGERT

(5) Camillo CANCLINI

(6) Franz DÜRRENBARGER

(7) Felix FUNK

(8) Peter GEISSER

(9) Aris KALOGERAKIS

(10) Simona MAYER

(11) Erik PHILIPP

(12) Stefan REIM

(13) Diana SIEBER

(14) Jörg SCHMITT

(15) Katrin SCHWARZ

of

(1) Viktoriastraße 55, CH-8050 Zürich, Switzerland

(2) Zum Kirchwald 20, 78465 Konstanz, Germany

(3)Ackersteinstraße 207, CH-8049 Zürich, Switzerland

(4) Appenzellerstraße 25, 88045 Friedrichshafen, Germany

(5) Fichtestraße 15, CH-9000 St. Gallen, Switzerland

(6) Dorneckstraße 127, CH-4143 Dornach, Switzerland

(7) Dorfstrasse 10, 8404 Winterthur, Switzerland

(8) Marweesstraße 8, CH-9014 St. Gallen, Switzerland

(9) Kurzstraße 1, CH-8400 Winterthur, Switzerland

(10) Egg 643, CH-9055 Bühler, Switzerland

(11) Schwalbenstrasse 1, 9320 Arbon, Switzerland

(12) Grundhofstrasse 68, 8404 Stadel Winterthur, Switzerland

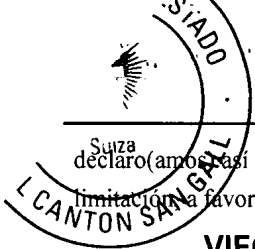
(13) Rossweidstraße 3a, CH-9030 Abtwil, Switzerland

(14) Heidlerstraße 7, CH-9425 Thal, Switzerland

(15) Ringelbergstraße 4, CH-9000 St. Gallen, Switzerland

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

FE(III)-COMPLEX COMPOUNDS FOR THE
TREATMENT AND PROPHYLAXIS OF IRON
DEFICIENCY AND ANAEMIA



declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y transfiero(erimos), sin limitación alguna a favor de la sociedad

VIFOR (INTERNATIONAL) AG

constituida y existente de conformidad con las leyes de
Suiza

domiciliada en **Rechenstrasse 37, 9001 St. Gallen,**
Suiza

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de
invención correspondiente en la República de Colombia.

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour
of

VIFOR (INTERNATIONAL) AG

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of
Switzerland

domiciled in **Rechenstrasse 37, 9001 St. Gallen,**
Switzerland

all rights inherent to said invention and that the above mentioned
company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding
patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/Given and signed this 24 September 2012
en/in St. Gallen

por/by **Thomas BARK**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this 02.10.2012
en/in St. Gallen

por/by **Wilm BUHR**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this 03.10.2012
en/in St. Gallen

por/by **Susanna BURCKHARDT**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____
en/in _____

por/by **Michael BURGERT**

Firma/Signature

Beglaubigung

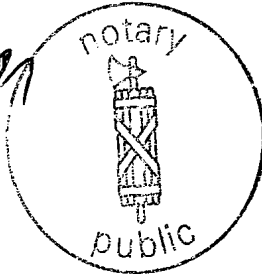
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Bark, Dr.
Vorname Thomas Gunter
Geburtsdatum 25.07.1975
Bürgerort Deutscher Staatsangeh.
Wohnort Zürich

Beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt lic. iur. HSG L. Köbler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

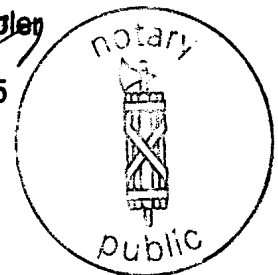
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Burgert, Dr.
Vorname Michael
Geburtsdatum 12.09.1978
Bürgerort Deutscher Staatsangeh.
Wohnort DE-Friedrichshafen

Beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt lic. iur. HSG L. Köbler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

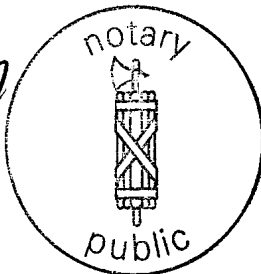
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Buhr, Dr.
Vorname Wilm
Geburtsdatum 21.03.1966
Bürgerort Deutscher Staatsangeh.
Wohnort DE- Konstanz

Beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt lic. iur. HSG L. Köbler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

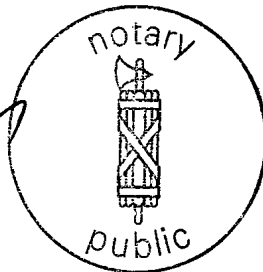
Die Echtheit der Unterschrift von

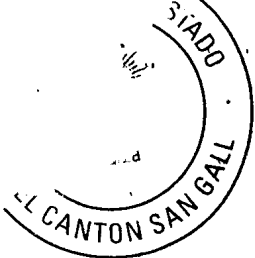
Name Burckhardt, Dr.
Vorname Susanna Elena
Geburtsdatum 15.01.1966
Bürgerort Oesterreich. Staatsangeh.
Wohnort Zürich

Beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt lic. iur. HSG L. Köbler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen





Dado y firmado hoy/Given and signed this 17.10.2012
en/in St. Gallen

por/by **Camillo CANCLINI**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this
en/in Schönen, 18.9.2012

por/by **Franz DÜRRENBARGER**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this 04.10.2012
en/in St. Gallen

por/by **Felix FUNK**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this 08.10.2012
en/in St. Gallen

por/by **Peter GEISSER**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012
en/in St. Gallen

por/by **Aris KALOGERAKIS**

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012
en/in St. Gallen

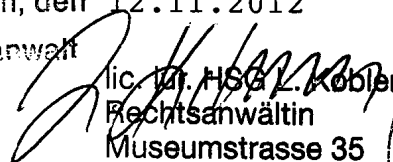
por/by **Simona MAYER**

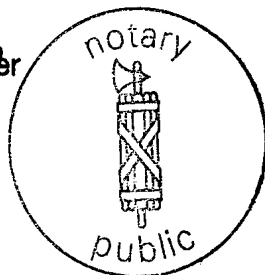
Firma/Signature

Beglaubigung

Die Echtheit der Unterschrift von

Name Canclini
Vorname Camillo
Geburtsdatum 03.02.1965
Bürgerort Santa Maria Val Müstair GR
Wohnort St. Gallen
beglaubigt
St. Gallen, den 12.11.2012

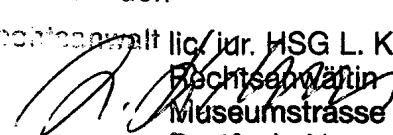
Rechtsanwalt

lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St. Gallen

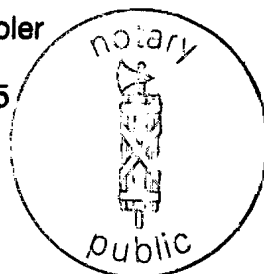


Beglaubigung

Die Echtheit der Unterschrift von

Name Geisser, Dr.
Vorname Peter Otto
Geburtsdatum 10.01.1945
Bürgerort Gansingen AG
Wohnort St. Gallen
beglaubigt
St. Gallen, den 12.11.2012

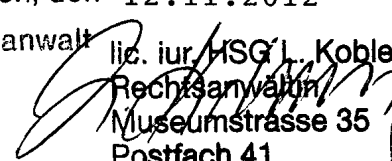
Rechtsanwalt

lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St. Gallen

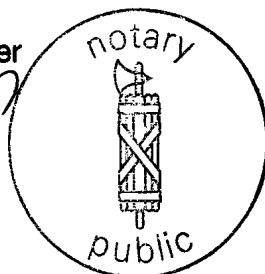


Beglaubigung

Die Echtheit der Unterschrift von

Name Dürrenberger, Dr.
Vorname Franz Daniel
Geburtsdatum 06.11.1963
Bürgerort Reinach BL
Wohnort Dornach
beglaubigt
St. Gallen, den 12.11.2012

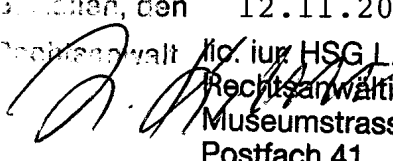
Rechtsanwalt

lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St. Gallen

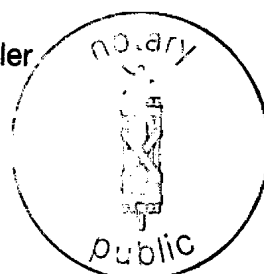


Beglaubigung

Die Echtheit der Unterschrift von

Name Kalogerakis, Dr.
Vorname Aris
Geburtsdatum 14.05.1974
Bürgerort Griechenland
Wohnort Winterthur
beglaubigt
St. Gallen, den 12.11.2012

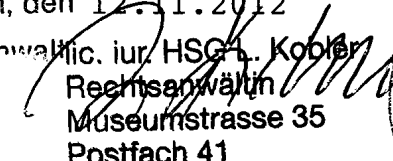
Rechtsanwalt

lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St. Gallen

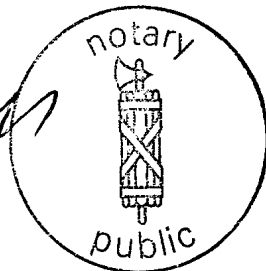


Beglaubigung

Die Echtheit der Unterschrift von

Name Funk, Dr.
Vorname Felix
Geburtsdatum 30.01.1952
Bürgerort Zürich
Wohnort Winterthur
beglaubigt
St. Gallen, den 12.11.2012

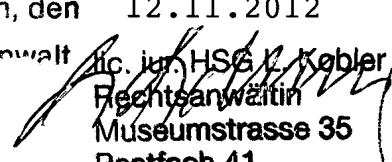
Rechtsanwalt

lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St. Gallen

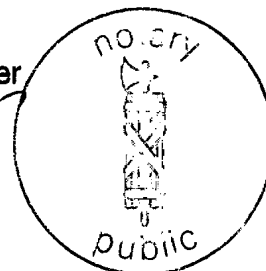


Beglaubigung

Die Echtheit der Unterschrift von

Name Mayer, Dr.
Vorname Simona
Geburtsdatum 07.06.1972
Bürgerort Tschechische Republik
Wohnort Bühler
beglaubigt
St. Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt

lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St. Gallen

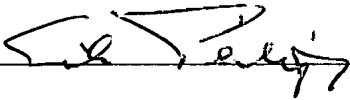




Dado y firmado hoy/Given and signed this 29/03/2012

en/in St. Gallen

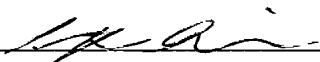
por/by **Erik PHILIPP**

Firma/Signature 

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

por/by **Stefan REIM**

Firma/Signature 

Dado y firmado hoy/Given and signed this 17.10.12

en/in St. Gallen

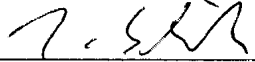
por/by **Diana SIEBER**

Firma/Signature 

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012

en/in St. Gallen

por/by **Jörg SCHMITT**

Firma/Signature 

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012

en/in St. Gallen

por/by **Katrin SCHWARZ**

Firma/Signature 

Beglaubigung

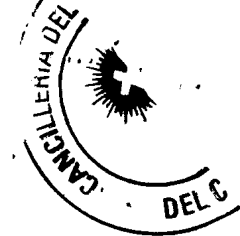
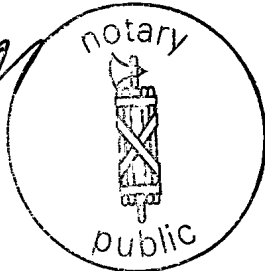
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Philipp, Dr.
Vorname Erik Gerhard
Geburtsdatum 12.07.1960
Bürgerort Deutscher Staatsangeh.
Wohnort Wittenbach

beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt
lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

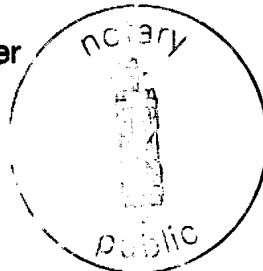
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Schmitt, Dr.
Vorname Jörg Simon
Geburtsdatum 20.11.1967
Bürgerort Deutscher Staatsangeh.
Wohnort Thal

beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt
lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

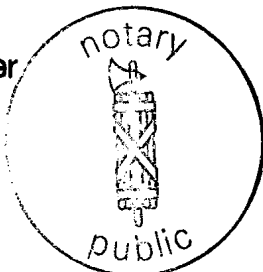
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Reim, Dr.
Vorname Stefan Markus Johannes
Geburtsdatum 29.03.1970
Bürgerort Deutscher Staatsangeh.
Wohnort St. Gallen

beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt
lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

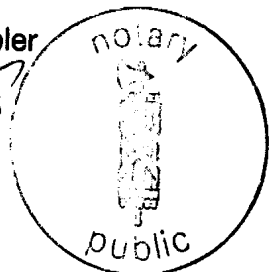
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Schwarz, Dr.
Vorname Katrin
Geburtsdatum 07.03.1966
Bürgerort Deutsche Staatsangeh.
Wohnort St. Gallen

beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt
lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen



Beglaubigung

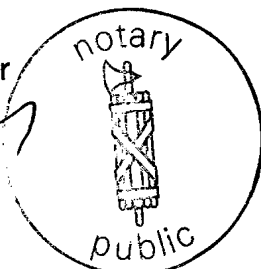
Die Echtheit der Unterschrift von

Name Sieber, Dr.
Vorname Diana Manuela
Geburtsdatum 05.10.1968
Bürgerort Menziken AG
Wohnort Abtwil

beglaubigt

St.Gallen, den 12.11.2012

Rechtsanwalt
lic. iur. HSG L. Kobler
Rechtsanwältin
Museumstrasse 35
Postfach 41
9004 St.Gallen





APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. País: Confederación Suiza, Cantón de San Gall
Country: Swiss Confederation, Canton of St.Gall
El presente documento público / This public document
2. ha sido firmado por lic.iur. HSG L. Kobler
has been signed by
3. actuando en calidad de Rechtsanwalt / notary public
acting in the capacity of
4. se halla sellado/ notary public
timbrado con
Bears the seal/stamp of

Bestätigt / Certified

5. en / in St.Gallen 6. el / the 19.12.2012
7. por / by Agatha Trütsch
funcionario de legalización de la Cancillería del Estado del Cantón de San Gall
Legalizing officer of the Chancery of State of the Canton of St.Gall
8. con el número / No. 4677
9. Sello/timbre 10. Firma
Seal/stamp Signature

CAVELIER
NOTARIO PÚBLICOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a W 72-35
BOGOTA. 8 - COLOMBIA

CESION	ASSIGNMENT
Yo, (nosotros) abajo firmado (s) (1) Thomas BARK (2) Wilm BUHR (3) Susanna BURCKHARDT (4) Michael BURGERT (5) Camillo CANCLINI (6) Franz DÜRRENBARGER (7) Felix FUNK (8) Peter GEISSER (9) Aris KALOGERAKIS (10) Simona MAYER (11) Erik PHILIPP (12) Stefan REIM (13) Diana SIEBER (14) Jorg SCHMITT (15) Katrin SCHWARZ domiciliado(s) en _____ (1) Viktoriastrasse 55, CH-8050 Zürich, Suiza (2) Zum Kirchwald 20, 78465 Konstanz, Alemania (3)Ackersteinstrasse 207, CH-8049 Zürich, Suiza (4) Appenzellerstrasse 25, 88045 Friedrichshafen, Alemania (5) Fichtestrasse 15, CH-9000 St. Gallen, Suiza (6) Dorneckstrasse 127, CH-4143 Dornach, Suiza (7) Dorfstrasse 10, 8404 Winterthur, Suiza (8) Marweesstrasse 8, CH-9014 St. Gallen, Suiza (9) Kurzstrasse 1, CH-8400 Winterthur, Suiza (10) Egg 643, CH-9055 Bühler, Suiza (11) Schwalbenstrasse 1, 9320 Arbon, Suiza (12) Grundhofstrasse 68, 8404 Stadel Winterthur, Suiza (13) Rossweidstrasse 3a, CH-9030 Abtwil , Suiza (14) Heidlerstrasse 7, CH-9425 Thal, Suiza (15) Ringelbergstrasse 4, CH-9000 St. Gallen, Suiza declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención: COMPUESTOS DEL COMPLEJO DE Fe(III) PARA EL TRATAMIENTO Y PROFILAXIS DE LOS SÍNTOMAS DE DEFICIENCIA DE HIERRO Y LAS ANEMIAS POR DEFICIENCIA DE HIERRO	I (we). the undersigned (1) Thomas BARK (2) Wilm BUHR (3) Susanna BURCKHARDT (4) Michael BURGERT (5) Camillo CANCLINI (6) Franz DÜRRENBARGER (7) Felix FUNK (8) Peter GEISSER (9) Aris KALOGERAKIS (10) Simona MAYER (11) Erik PHILIPP (12) Stefan REIM (13) Diana SIEBER (14) Jorg SCHMITT (15) Katrin SCHWARZ of _____ (1) Viktoriastrasse 55, CH-8050 Zürich, Switzerland (2) Zum Kirchwald 20, 78465 Konstanz, Germany (3)Ackersteinstrasse 207, CH-8049 Zürich, Switzerland (4) Appenzellerstrasse 25, 88045 Friedrichshafen, Germany (5) Fichtestrasse 15, CH-9000 St. Gallen, Switzerland (6) Dorneckstrasse 127, CH-4143 Dornach, Switzerland (7) Dorfstrasse 10, 8404 Winterthur, Switzerland (8) Marweesstrasse 8, CH-9014 St. Gallen, Switzerland (9) Kurzstrasse 1, CH-8400 Winterthur, Switzerland (10) Egg 643, CH-9055 Bühler, Switzerland (11) Schwalbenstrasse 1, 9320 Arbon, Switzerland (12) Grundhofstrasse 68,8404 Stadel Winterthur, Switzerland (13) Rossweidstrasse 3a, CH-9030 Abtwil, Switzerland (14) Heidlerstrasse 7, CH-9425 Thal, Switzerland (15) Ringelbergstrasse 4, CH-9000 St. Gallen, Switzerland state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention: FE(III)-COMPLEX COMPOUNDS FOR THE TREATMENT AND PROPHYLAXIS OF IRON DEFICIENCY AND ANAEMIA
Declaro(amos) asimismo que cedo(emos) y transfiero(erimos) sin limitación a favor de la sociedad VIFOR (INTERNATIONAL) AG constitu ida y existente de conformidad con las leyes de Suiza	stale as well that assign, without reservations or limitations in favour of VIFOR (INTERNATIONAL) AG a corporation constituted and existing in conformity with the laws of Switzerland domiciled in Rechenstrasse 37, 9001 San Galo,

domiciliada en Rechenstrasse 37, 9001 San Galo, Suiza todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.	Switzerland all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention in the Republic of Colombia
--	---

Dado y firmado hoy/Given and signed this 24 september 2012 (septiembre 24 de 2012)
en/ in San Galo

por / by Thomas BARK
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 02.10.2012
en/in San Galo

por/by Wilm BUHR
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/ Given and signed this 03.10.2012
en / in San Galo

por/by Susanna BURCKHARDT
Firma / Signature [no legible]

Dado y firmado hoy / Given and signed this
en/in

por/by Michael BURGERT
FinnalSignature [no legible]

Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Bark, Dr. Nombre Thomas Gunter Fecha de nacimiento 25.07.1975 Lugar de ciudadanía Nacionalidad alemana Domicilio Zurich Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Burgert, Dr. Nombre Michael Fecha de nacimiento 12.09.1978 Lugar de ciudadanía Nacionalidad alemana Domicilio Alemania - Friedrichshafen Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]
Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Buhr, Dr. Nombre Wilm Fecha de nacimiento 21.03.1966 Lugar de ciudadanía Nacionalidad alemana Domicilio Alemania-Konstanz Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Burckhardt, Dr. Nombre Susanna Elena Fecha de nacimiento 15.01.1966 Lugar de ciudadanía Nacionalidad austriaca Domicilio Zurich Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]

Dado y firmado hoy / Given and signed this 17.10.2012
en / in San Galo
por / by Camillo CANCLINI
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado /Given and signed this
en/in [no legible], 18.9.2012
por/by Franz DÜRRENBARGER
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 04.10.2012
en/in San Galo
por/by Felix FUNK
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 08.10.2012
en/in San Galo
por/by Peter GEISSER
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012
en/in [no legible, tachado] San Galo
por/by Aris KALOGERAKIS
Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012
en/in San Galo
por/by Simona MAYER
Firma/Signature [no legible]

Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Canclini Nombre Camillo Fecha de nacimiento 03.02.1965 Lugar de ciudadanía Santa Maria Val Müstair GR Domicilio San Galo Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Geisser, Dr. Nombre Peter Otto Fecha de nacimiento 10.01.1945 Lugar de ciudadanía Gansingen AG Domicilio San Galo Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]
Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Dürrenberger, Dr. Nombre Franz Daniel Fecha de nacimiento 06.11.1963 Lugar de ciudadanía Reinach BL Domicilio Dornach Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Kalogerakis, Dr. Nombre Aris Fecha de nacimiento 14.05.1974 Lugar de ciudadanía Grecia Domicilio Winterthur Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]
Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Funk, Dr. Nombre Felix Fecha de nacimiento 30.01.1952 Lugar de ciudadanía Zurich Domicilio Winterthur Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Mayer, Dr. Nombre Simona Fecha de nacimiento 07.06.1972 Lugar de ciudadanía República Checa Domicilio Bühler Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 29/09/2012
 en/in San Galo
 por/by Erik PHILIPP
 Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this
 en/in
 por/by Stefan REIM
 Firma/Signature [no legible]
 Dado y firmado hoy / Given and signed this 17.10.12
 en/in San Galo
 por/by Diana SIEBER
 Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012
 en/in San Galo
 por/by Jörg SCHMITT
 Firma/Signature [no legible]

Dado y firmado hoy/Given and signed this 01.10.2012
 en/in San Galo
 por/by Katrin SCHWARZ
 Firma/Signature [no legible]

Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Philipp, Dr. Nombre Erik Gerhard Fecha de nacimiento 12.07.1960 Lugar de ciudadanía Nacionalidad Alemana Domicilio Wittenbach Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Schmitt, Dr. Nombre Jörg Simon Fecha de nacimiento 20.11.1967 Lugar de ciudadanía Nacionalidad Alemana Domicilio Thal Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]
Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Reim, Dr. Nombre Stefan Markus Johannes Fecha de nacimiento 29.03.1970 Lugar de ciudadanía Nacionalidad Alemana Domicilio San Galo Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Schwarz, Dr. Nombre Katrin Fecha de nacimiento 07.03.1966 Lugar de ciudadanía Nacionalidad Alemana Domicilio San Galo Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]
Autenticación de la autenticidad de la firma de Apellido Sieber, Dr. Nombre Diana Manuela Fecha de nacimiento 05.10.1968 Lugar de ciudadanía Menziken AG Domicilio Abtwil Autenticado en San Galo el 12 de noviembre de 2012 Notario público lic. en derecho HSG L. Kobler [firma ilegible] Abogada Museumstrasse 35 Postfach 41 9004 San Galo [en el sello: Notario Público]	

APOSTILLA

(Convención de La Haya de 5 de octubre, 1961)

1. País: Confederación Suiza. Cantón de San Galo

Country: Swiss Confederation. Canton of St. Gall

El presente documento público / This public document

2. ha sido firmado por lic. Iur. HSG L. Kobler

has been signed by

3. actuando en calidad de Notario público

acting in the capacity of

4. se halla sellado / Notario público

timbrado con

Bears the seal/stamp of

Bestatigt / Certified / Autenticado

5. en / in San Galo

6. El / the 19.12.2012

7. por / by Agatha Trütsch

funcionario de legalización de la Cancillería del Estado del Cantón de San Galo

Legalizing officer of the Chancery of State of the Canton of St. Gall

8. con el número / No. 4677

9. Sello/timbre

Seal/stamp

10. Firma / Signature [no legible]

RESUMEN

La invención se refiere a los compuestos del complejo de hierro(III)- β -cetoamida o sus sales aceptables desde el punto de vista farmacéutico para su uso como medicamentos o para su uso en un método para el tratamiento terapéutico del organismo humano o animal. Los compuestos del complejo de hierro(III)- β -cetoamida de acuerdo con la invención incluyen, en particular, dichos compuestos que forman complejos que tienen por lo menos uno, de manera preferible bidentado, ligando β -cetoamida enlazado a uno o dos átomos de hierro diferentes.”

JGG\VCB\ID-233863\WPC14904

 Industria y Comercio SUPERINTENDENCIA		SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO DIVISION DE NUEVAS CREACIONES EXTRACTO PARA PUBLICACIÓN SOLICITUD FASE NACIONAL PCT		
(21) N° de solicitud:		(51) Int Cl: A61K 031/295		
22) Fecha de solicitud:		(71) Solicitante(s) VIFOR (INTERNATIONAL) AG		
(30) Prioridad	(31) Prioridad 10157387.1	(32) Fecha 2010/03/23	(33) País EP	
		(72) Inventor(es) THOMAS BARK Y OTROS		
		(74) Apoderado: LUZ CLEMENCIA DE PAEZ		
(85)	Fecha limite inicio fase nacional: 2012/10/23		(87)	Publicación internacional
(86)	Datos relativos a la presentación de la solicitud PCT			Fecha: 2011/09/29
	Fecha de presentación de la solicitud: 2011/03/22			N° publicación: WO 2011/117225 A1
	No. de solicitud PCT/EP2011/054315			
(54) Título: COMPUESTOS DEL COMPLEJO DE Fe(III) PARA EL TRATAMIENTO Y PROFILAXIS DE LOS SÍNTOMAS DE DEFICIENCIA DE HIERRO Y LAS ANEMIAS POR DEFICIENCIA DE HIERRO				

Resumen:

La invención se refiere a los compuestos del complejo de hierro(III)-β-cetoamida o sus sales aceptables desde el punto de vista farmacéutico para su uso como medicamentos o para su uso en un método para el tratamiento terapéutico del organismo humano o animal. Los compuestos del complejo de hierro(III)-β-cetoamida de acuerdo con la invención incluyen, en particular, dichos compuestos que forman complejos que tienen por lo menos uno, de manera preferible bidentado, ligando β-cetoamida enlazado a uno o dos átomos de hierro diferentes.